



دانشگاه قم
دانشکده الهیات
پایان نامه دوره کارشناسی ارشد علوم قرآن و حدیث

عنوان:

بررسی تطبیقی آیات دال^۱ بر صیافت قرآن از تحریف

استاد راهنما:

دکتر سید رضا مؤدب

استاد مشاور:

دکتر محمد علی تجری

نگارنده:

نیره حمیدی فرد

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

اللهم اجعلنا ممن تنتصر به لدينك

و

لا تجعلنا ممن اعان على محودينك

تقدیم:

تقدیم به پیشگاه حضرت ولی عصر- عجل الله تعالی فرجه الشّریف- و
تقدیم به روح پاک و ملکوتی حضرت آیت الله بهجت- رحمة الله عليه- و
تقدیم به پدر و مادر عزیزم که همواره مدیون زحمات آنها بوده و هستم و
تقدیم به همسر عزیزم جناب آقای امیر حسین عرب وند که مرا در تکمیل
این پژوهش یاری نمود.

تقدیر و تشکر:

با حمد و ستایش فراوان از پروردگار جهانیان، ایزد منان که مرا در
انجام این پژوهش موفق گردانید.

از استاد گرامی و بزرگوار جناب آقای دکتر سید رضا مؤدب که
راهنمایی این پایان نامه را بر عهده گرفته و با صبر و دقّت، کاستی های
اینجانب را در انجام این پژوهش و نگارش آن متذکر شدند صمیمانه
سپاسگزارم. از جناب آقای دکتر محمد علی تجری به خاطر تذکرات
ارزشمندانه سپاسگزارم.

از پدر و مادر عزیزم به خاطر دعای خیرشان سپاسگزارم و از خداوند
متعال سلامتی ایشان را خواستارم. از همسر عزیزم که با صبر و فراهم
نمودن زمینه مناسب برای انجام این پژوهش مرا یاری نمود بی نهایت
سپاسگزارم.

چکیده

پژوهش حاضر با عنوان «بررسی تطبیقی آیات دال بر صیانت قرآن از تحریف» در صدد جمع آوری آیات موجود در این زمینه و بررسی آنها از دیدگاه جمعی از مفسران شیعه و اهل سنت می‌باشد. از میان آیات دال بر صیانت قرآن از تحریف دو آیه حفظ؛ «إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِّكْرَ وَ إِنَّا لَهُ لَحَافِظُونَ»^۱ و آیه نفسی باطل «لَا يَأْتِيهِ الْبَاطِلُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَ لَا مِنْ خَلْفِهِ»^۲ از شهرت بیشتری برخوردارند که پژوهش حاضر ضمن بررسی این دو آیه از منظر جمعی از مفسران شیعه و اهل سنت، نظر قرآن پژوهان را نیز در مورد آنها متذکر شده است و در ادامه به بعضی از آیات دیگر در این زمینه - نظر مفسرانی که در مورد آنها دیدگاه داشتند - توجه نموده است. تا در سایه آن، سلامت قرآن از هرگونه تحریف اعم از تحریف به زیاده و نقیصه و به عبارت دیگر "تحریف ناپذیری قرآن کریم" روشن شود.

کلید واژه: تحریف ناپذیری، صیانت قرآن، حفظ، نفسی باطل.

۱- قرآن، حجر، آیه ۹.
۲- قرآن، فصلت، آیه ۴۲.

فهرست مطالب

٩	فصل اوّل: كليات
١٠	مقدمة
١١	١- ١. بيان مسئله
١٢	١- ٢. سؤالات
١٣	١- ٣. فرضيه ها
١٤	١- ٤. سابقه و پيشينه تحقيق
١٥	١- ٥. ضرورت انجام تحقيق
١٦	١- ٦. اهداف و کاريدهای مورد انتظار از انجام تحقيق
١٧	١- ٧. معرفی تفاسير شيعه (براساس ترتیب تاریخی)
١٨	١- ٧- ١ - التبیان فی تفسیر القرآن
١٩	١- ٧- ٢. مجمع البیان فی تفسیر القرآن
٢٠	١- ٧- ٣ . روض الجنان و روح الجنان
٢١	١- ٧- ٤. الصافی فی تفسیر القرآن
٢٢	١- ٧- ٥ . المیزان فی تفسیر القرآن
٢٣	١- ٧- ٦. من وحی القرآن
٢٤	١- ٧- ٧ . تفسیر نمونه
٢٥	١- ٨ . معرفی تفاسير اهل سنت (بر اساس ترتیب تاریخی)
٢٦	١- ٨- ١ - الكشاف عن حقائق غوامض التنزيل و عيون الاقاويل فی وجوه التأویل
٢٧	١- ٨- ٢. تفسیر كبير (مفاتیح الغیب)
٢٨	١- ٨- ٣. انوار التنزيل و اسرار التأویل
٢٩	١- ٨- ٤ - الدرالمنتور فی التفسیر بالمؤثر
٣٠	١- ٨- ٥. روح المعانی فی تفسیر القرآن العظیم و سبع المثانی
٣١	١- ٨- ٦. التحریر المعنی السدید و تنویر العقل الجدید (التحریر و التنویر).
٣٢	١- ٨- ٧. المنیر فی العقیده و الشريعة و المنهج
٣٣	١- ٩. روش تحقيق

۱۰. شبّه دور (ایراد دور):	۲۳
فصل دوم: آیه حفظ	۲۷
آیه شریفه حفظ «انا نحن نزلنا الذکر و انا له لحافظون»	۲۸
۱- از دیدگاه مفسران شیعه	۲۸
۲-۱-۱. جمع بندی دیدگاهها	۵۶
۲-۱-۲. از دیدگاه مفسران اهل سنت	۵۷
۲-۲-۱. جمع بندی دیدگاه ها	۶۵
۲-۲-۲. بررسی دیدگاهها	۶۶
۲-۴. دیدگاه قرآن پژوهان	۶۸
۲-۵. بررسی شبّهات	۷۲
فصل سوم: آیه نفی باطل	۷۶
آیه نفی باطل « لا يأْتِيهِ الْبَاطِلُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَ لَا مِنْ خَلْفِهِ تَنْزِيلٌ مِنْ حَكِيمٍ حَمِيدٍ»	۷۷
۳-۱. از دیدگاه مفسران شیعه	۷۷
۳-۱-۱. جمع بندی دیدگاه ها	۸۹
۳-۲. از دیدگاه مفسران اهل سنت	۹۰
۳-۲-۱. جمع بندی دیدگاهها	۹۸
۳-۳. بررسی دیدگاه ها	۹۹
۴-۱. دیدگاه قرآن پژوهان	۱۰۰
۵-۱. بررسی شبّهات	۱۰۳
فصل چهارم: آیات دیگر	۱۰۵
۴-۱. آیه اول: « وَ لَقَدْ كُذِّبْتُ رُسُلٌ مِنْ قَبْلِكَ فَصَبَرُوا عَلَىٰ مَا كُذِّبُوا وَ ...»	۱۰۶
۴-۱-۱. از دیدگاه مفسران شیعه:	۱۰۶
۴-۲-۱. از دیدگاه مفسران اهل سنت	۱۰۷
۴-۲-۱-۳. بررسی دیدگاه ها	۱۰۸
۴-۲. آیه دوم: «وَ مَا تَكُونُ فِي شَأنٍ وَ مَا تَتْلُو مِنْ قُرْآنٍ وَ لَا تَعْمَلُونَ مِنْ عَمَلٍ إِلَّا كُنَّا عَلَيْكُمْ شُهُودًا ...»	۱۰۹
۴-۲-۲. از دیدگاه مفسران شیعه	۱۰۹

۱۱۱.....	۴-۲-۲. بررسی دیدگاه ها
۱۱۲.....	۴-۳. آیه سوم: «الْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِي أَنْزَلَ عَلٰى عَبْدِهِ الْكِتَابَ وَلَمْ يَجْعَلْ لَهُ عِوَاجًا قَيِّمًا ...»
۱۱۲.....	۴-۳-۱. از دیدگاه مفسران شیعه
۱۱۸.....	۴-۳-۱-۱. جمع بندی دیدگاهها
۱۲۰.....	۴-۳-۲. از دیدگاه مفسران اهل سنت
۱۲۵.....	۴-۳-۲-۱. جمع بندی دیدگاهها:
۱۲۶.....	۴-۳-۳. بررسی دیدگاه ها
۱۲۷.....	۴-۴. آیه چهارم: «إِلَّا مَنِ ارْتَضَى مِنْ رَسُولِ فَإِنَّهُ يَسْلُكُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَ مِنْ خَلْفِهِ رَصِدًا»
۱۲۸.....	۴-۴-۱. از دیدگاه مفسران شیعه
۱۳۵.....	۴-۴-۱-۱. جمع بندی دیدگاهها
۱۳۶.....	۴-۴-۲. از دیدگاه مفسران اهل سنت
۱۴۱.....	۴-۴-۲-۱. جمع بندی دیدگاه ها
۱۴۲.....	۴-۴-۲-۲. بررسی دیدگاه ها
۱۴۳.....	نتیجه
۱۴۵.....	فهرست منابع:

فصل اول:

کلیات

مقدّمه

هدایت مردم از تاریکی‌ها به نور و رساندن آنها به کمال مطلوب و سرمنزل مقصود که همان قرب به رضای خداوند متعال است، هدفی است که همواره پیامبران از اولین تا آخرین در رسیدن به آن تلاش نمودند و به عنوان نشان صدق و راستی دعوت خود هر یک، بسته به زمان خود معجزاتی را ارائه دادند، و از آنجا که در زمان پیامبر اسلام(ص) مردم از نظر فصاحت و بلاغت در درجه بالایی قرار داشتند، خداوند متعال قرآن کریم را به عنوان معجزه رسالت ایشان، به وحی بر او نازل نمود که حاوی مطالب گوناگون و از جمله دستورات و تکالیفی است که انجام آنها بندگان را به سعادت در دنیا و آخرت می‌رساند.

سخنان خداوند متعال در قالب الفاظ و کلمات روزمره و مورد استفاده مردم زمان رسول گرامی اسلام(ص) و به زبان عربی - که زبان رایج قوم پیامبر(ص) در زمان مبعوث شدن ایشان بود - نازل شد، تا از یک سو راه هر گونه بهانه‌ای را از سوی مشرکان و کافران بینند تا نگویند چگونه پیامبری با کتابی آمده که به زبان ما نیست و از سوی دیگر دقت در آن سخنان و توجه به مضامین عالی آن بر ما روشن می‌کند؛ هر گونه شک و تردید مبنی بر اینکه ممکن است بشری آن را ساخته و به خداوند متعال نسبت داده باشد باطل است و افسانه پیشینیان و یا سحر و جادو بودن - همان گونه که مشرکان عرب در مورد قرآن می‌گفتند - و ادعای تحریف - که بعدها از سوی برخی در مورد قرآن کریم مطرح شد - کاملاً بی اساس و از ساحت مقدس قرآن کریم به دور است.

با این وجود باز ادعای تحریف در کتاب الهی که بعدها از سوی برخی مغرضان و ناآگاهان مطرح شد به بحث مهمی تبدیل شده است که همواره در مورد امکان ناپذیر بودن آن در خصوص قرآن کریم صحبت شده است.

اما از آنجا که ادعای تحریف در خصوص قرآن کریم چه در جهت افزایش - مبنی بر اینکه آیه یا آیاتی به آن اضافه شده است - و چه کاهش - مبنی بر اینکه آیه یا آیاتی از آن کم شده است - و یا تغییر و تبدیل در آن با خدشه وارد کردن بر اعجاز این سخن الهی، رسالت رسول گرامی اسلام(ص) را زیر سؤال می‌برد، چرا که او قرآن را به عنوان معجزه رسالت خود از سوی خدا معرفی نمود.

از این‌رو بررسی این موضوع یعنی تحریف ناپذیری قرآن کریم و تلاش در جهت روشن نمودن جوانب آن ارزشمند بوده و عظمت این کتاب آسمانی را بیش از پیش بر ما روشن می‌سازد و موجب

توّجه بیشتر به این کلام الهی و استفاده از دستورات والای آن در جهت رسیدن به سعادت واقعی خواهد شد.

لازم به ذکر است آنچه قاطبۀ مسلمانان از شیعه و اهل سنت بر آن اتفاق نظر دارند عدم تحریف به زیاده در خصوص قرآن کریم است، اما عده‌ای از اهل سنت و معدودی از شیعه ناآگاهانه و یا ناخواسته قائل به تحریف به نقیصه – به این معنا که آیه یا آیاتی از قرآن کریم حذف شده است – شده‌اند.

اما ادله و شواهد فراوانی از آیات و روایات مبنی بر تحریف ناپذیری قرآن وجود دارد که آنچه این پژوهش به دنبال آن است بررسی آیات مربوطه و توّجه به دیدگاه و استدلال های جمعی از مفسران شیعه (شیخ طوسی صاحب التبیان، مرحوم طبرسی صاحب مجمع البیان، شیخ ابوالفتوح رازی صاحب روض الجنان و روح الجنان، آیت الله فیض کاشانی صاحب الصافی، علامه طباطبائی صاحب المیزان، سید محمد حسین فضل الله صاحب من وحی القرآن، آیت الله مکارم شیرازی صاحب تفسیر نمونه) و اهل سنت (زمخشری صاحب الكشاف، فخر رازی صاحب تفسیر الكبير، بیضاوی صاحب انوار التنزیل و اسرار التأویل، سیوطی صاحب الدرالمتشور، اللوسی صاحب روح المعانی، ابن عاشور صاحب التحریر والتنویر، وہبة الزھیلی صاحب تفسیر المنیر) در مورد آن است.

۱-۱. بیان مسئله

یکی از مباحث مربوط به علوم قرآن مسئله «تحریف ناپذیری قرآن کریم» است به این معنا که قرآن کریم سخنان خداوند متعال است که به صورت وحی در طول ۲۳ سال به تدریج بر پیامبر گرامی اسلام(ص) نازل شده است و هیچ گونه افزایش و کاهش و تغییر و تبدیلی که مصدق تحریف^۱ باشد در آن صورت نگرفته است و در تمام زمان ها و از هیچ جهتی باطل به آن راه ندارد.

از آنجا که احتمال تحریف به زیاده در مورد قرآن بنابر نظر همه مفسران و دانشمندان علوم قرآنی منتفی است از جمله ادله دال بر تحریف ناپذیری قرآن، آیات آن است که به روشنی بر این مطلب دلالت دارد و چون تحریف به نقیصه احتمالی است که از سوی برخی مطرح شده است، به راحتی

۱- در مورد معنای تحریف واقسام آن رجوع کنیده: بیان در علوم و مسائل کلی قرآن، ابوالقاسم خویی، ترجمه: محمد صادق نجمی و هاشم زاده هریسی (خوی: دانشگاه آزاد اسلامی، واحد خوی، چاپ پنجم، تابستان ۱۳۷۵) ج ۱، ص ۳۰۵-۳۰۹.

می توان به وسیله آیات موجود این احتمال را رد کرد.

در این پژوهش سعی بر آن بوده علاوه بر آیات مشهوری چون آیه حفظ «انا نحن نزلنا الذکر وانا له لحافظون»^۱ و آیه نفی باطل «لا يأتبه الباطل من بين يديه ولا من خلفه»^۲ ابتدا آیات موجود در این زمینه را پیدا کرده و سپس با بررسی و مقایسه دیدگاه مفسران شیعه و اهل سنت به نتیجه مطلوب که همان تحریف ناپذیری قرآن کریم است دست یافت.

۱-۲. سؤالات

- ۱- چه آیاتی در قرآن بر سلامت آن از تحریف (به نقیصه) وجود دارد؟
- ۲- استدلال های مفسران به آیات قرآن در این زمینه چگونه است؟
- ۳- دیدگاه مفسران و محدثان فرقیین در خصوص استدلال به آیات چگونه می باشد؟

۱-۳. فرضیه ها

۱- از جمله آیات موجود در قرآن کریم مبنی بر سلامت آن از تحریف عبارتند از: «إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِكْرَ وَ إِنَّا لَهُ لَحَافِظُونَ»^۳ - «إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِالذِكْرِ لَمَا جَاءَهُمْ وَ إِنَّهُ لَكِتابٌ عَزِيزٌ لَا يَأْتِيهِ الْبَاطِلُ مِنْ بَيْنِ يَدِيهِ وَ لَا مِنْ خَلْفِهِ»^۴ - «وَ لَقَدْ كُذِبَتْ رُسُلٌ مِنْ قَبْلِكَ فَصَبَرُوا عَلَىٰ مَا كُذِبُوا وَ أُوذُوا حَتَّىٰ أَتَاهُمْ نَصْرٌ نَا وَ لَا مُبَدِّلٌ لِكَلِمَاتِ اللَّهِ وَ لَقَدْ جَاءَكَ مِنْ تَبِيَّا الْمُرْسَلِينَ»^۵ - «وَ مَا تَكُونُ فِي شَأنٍ وَ مَا تَتَلَوَّ مِنْ فُرَّانٍ وَ لَا تَعْمَلُونَ مِنْ عَمَلٍ إِلَّا كُنَّا عَلَيْكُمْ شَهِودًا إِذْ تُفِيضُونَ فِيهِ وَ مَا يَعْرُبُ عَنْ رِبِّكَ مِنْ مُثْقَالٍ ذَرَةٍ فِي الْأَرْضِ وَ لَا فِي السَّمَاءِ وَ لَا أَصْنَعَرَ مِنْ ذَلِكَ وَ لَا أَكْبَرَ إِلَّا فِي كِتَابٍ مُّبِينٍ»^۶ - «الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَنْزَلَ عَلَىٰ عَبْدِهِ الْكِتَابَ وَ لَمْ يَجْعَلْ لَهُ عِوَاجًا»^۷ - «إِلَّا مَنِ ارْتَضَى مِنْ رَسُولٍ فَإِنَّهُ يَسْلُكُ مِنْ بَيْنِ يَدِيهِ وَ مِنْ خَلْفِهِ رَصِدًا»^۸ لیعلمَ أَنَّ قَدْ أُبَلَّغُوا رِسَالَاتِ رَبِّهِمْ وَ أَحْاطَ بِمَا لَدِيْهِمْ وَ أَخْصَى كُلَّ شَيْءٍ عَدَدًا»^۹

۱- قرآن: حجر، آیه ۹.

۲- قرآن: فصلت، آیه ۴۲.

۳- قرآن، حجر، آیه ۹.

۴- قرآن، فصلت، آیه ۴۱ و ۴۲.

۵- قرآن، انعام، آیه ۳۴.

۶- قرآن، يونس، آیه ۶۱.

۷- قرآن، کهف، آیه ۱.

۸- قرآن، جن، آیه ۲۷ و ۲۸.

- ۲- به نظر می‌رسد استدلال مفسران به ظاهر، سیاق و روایات ذیل آیات باشد.
- ۳- به نظر می‌رسد دیدگاه غالب مفسران و محدثان فریقین امکان استدلال به آیات برای اثبات سلامت قرآن از تحریف است.

۱-۴. سابقه و پیشینه تحقیق

یکی از مسائل مهم در حوزه علوم وابسته به قرآن «تحریف‌ناپذیری» آن است، که با توجه به اهمیت آن کتاب‌های مختلفی به رشتہ تحریر درآمده است تا آنجا که بعضی در مقدمه کتاب خود و یا به طور جدأگانه به تأییف آن اقدام نموده‌اند.

ظاهراً اقدام سیدنعمت‌الله جزایری در نوشتتن کتاب «الأنوار النعمانية» و رسالت «منبع الحياة» که بر اساس روایات شاذ و اخبار ضعیف و بی‌اساس شکل گرفته است و بعد از او اقدام میرزا حسین نوری معروف به محدث نوری در نگارش کتاب «فصل الخطاب فی تحریف کتاب رب الارباب» بیشترین انگیزه را برای پرداختن به این موضوع در میان دانشمندان به وجود آورد. گرچه بنا بر نقل شاگرد محدث نوری- شیخ آفابزرگ تهرانی- ایشان بعدها تلویحاً از نظریه خود برگشت و جزوهای را در توضیح مقصود خود ضمیمه کتاب نمود اما کار او موجی عظیم از اعتراضات را در میان مسلمانان به وجود آورد زیرا "دیدگاه رسمی و مورد وفاق شیعه، بلکه مسلمانان اعتقاد به عدم تحریف قرآن و حتی فراتر از آن تحریف‌ناپذیری قرآن است"^۱. از این‌رو کتاب‌های بسیاری در رد آن و یا در توضیح موضوع صیانت قرآن از تحریف منتشر شد. به عنوان مثال از جمله این کتاب‌ها می‌توان به کتاب «کشف الارتیاب عن تحریف کتاب رب الارباب» از شیخ محمود بن ابی القاسم مشهور به معرب تهرانی (م ۱۳۲۳ق) اشاره کرد که در رد کتاب «فصل الخطاب» محدث نوری نوشته شد.

پس هرچند از آن زمان که زمزمه تحریف قرآن مطرح شد، به این موضوع توجه نشان داده شد اما باید اوج نگارش کتاب در این زمینه را، قرن سیزدهم و چهاردهم و دوران معاصر دانست.^۲ که از جمله مهم‌ترین آنها؛

- ۱- کتاب «برهان روشن» یا «البرهان علی عدم تحریف القرآن» تأییف حاج میرزا مهدی بروجردی (م ۱۳۷۴ق)

۱- محمدتقی دیاری بید گلی، درآمدی بر تاریخ علوم قرآنی (قم:دانشگاه قم، چاپ اول، بهار ۱۳۸۵) ص ۲۲۹.

۲- همان، ص ۲۳۲.

۲- کتاب «التحقيق في نفي التحرير عن القرآن الشرييف» تأليف سید علی حسینی میلانی

۳- کتاب «صياغه القرآن من التحرير» تأليف آیت الله محمد هادی معرفت

۴- کتاب «حقائق هامة حول القرآن الكريم» تأليف سید جعفر مرتضی عاملی

۵- کتاب «سلامه القرآن من التحرير» تأليف فتح الله محمدی (نجارزادگان)

۶- کتاب «القرآن الكريم و روایات المدرستین» تأليف آیت الله سید مرتضی عسکری

۷- کتاب «نراحت قرآن از تحریر» تأليف آیت الله جوادی آملی

و کتاب‌های دیگر است که در آنها به خوبی مباحث مربوط به تحریف‌ناپذیری قرآن مورد توجه قرار گرفته است.

البته بعضی نیز مانند علامه حاج شیخ محمد جواد بلاغی در مقدمه تفسیر «آلاء الرحمن»^۱ و علامه سید محمد حسین طباطبائی در تفسیر شریف «المیزان»^۲ و آیت الله خوبی در ضمن کتاب «البيان فی تفسیر القرآن»^۳ به این موضوع پرداخته‌اند.

اما نوآوری در پژوهش حاضر از آن‌رو است که به بررسی تطبیقی نظرچهاردۀ مفسّر بزرگ از فرقین ذیل آیات مرتبط با موضوع پرداخته است که ظاهراً کاری بی‌سابقه است.

۱-۵. ضرورت انجام تحقیق

از آنجا که زمزمه تحریف قرآن از سوی برخی مغرضان و ناآگاهان باعث موضع گیریهایی در خصوص عدم آن از سوی اندیشمندان اسلامی و در بی آن متهم نمودن شیعه و متقابلاً اهل سنت در این زمینه شد تا جایی که وحدت جامعه اسلامی را مختلط نمود، به نظر می‌رسد با بررسی این موضوع که به نوعی دقّت و مقایسه دیدگاه دو گروه شیعه و اهل سنت است؛ از یک سو جوانب مسئله در مورد تحریف‌ناپذیری قرآن به خوبی روشن می‌شود و از سوی دیگر نزدیک بودن دیدگاه شیعه و اهل سنت - با وجود تفاوت‌هایی در برخی نظرات - وحدت جامعه اسلامی را به دنبال خواهد داشت.

۱- محمد جواد بلاغی، آلاء الرحمن فی تفسیر القرآن (قم: موسسه البعلة، الطبعه الاولى، ۱۴۲۰ق، ج ۱، ص ۶۳-۷۱).

۲- علامه طباطبائی، المیزان، ترجمه: سید محمد باقر موسوی همدانی (قم: بنیاد علمی و فکری علامه طباطبائی با همکاری مرکز نشر رجاء، بهار ۱۳۶۳ج، ۱۵۰-۱۹۲ص).

۳- سید ابوالقاسم خوبی، بیان در علوم و مسائل کلی قرآن، ترجمه: محمد صادق نجمی و هاشم زاده هریسی، ج ۱، ص ۳۰۵-۳۰۹.

۱-۶. اهداف و کاربردهای مورد انتظار از انجام تحقیق

پژوهش حاضر در پی دست یافتن به اهداف زیر است.

۱- آشنایی بیشتر با کلام خداوند متعال و مسئله تحریف ناپذیری آن.

۲- توجه به آیاتی که در خصوص تحریف ناپذیری قرآن و یا در تأیید آن نازل شده است.

۳- آشنایی با نظرات شیعه و اهل سنت در زمینه موضوع مورد نظر و مبرراً ساختن آنها از اتهام تحریف باوری قرآن.

۴- روشن نمودن سلامت قرآن از تحریف و معجزه بودن آن.

۵- فراهم نمودن زمینه ای برای وحدت هر چه بیشتر مسلمین و جامعه اسلامی.

۱-۷. معرفی تفاسیر شیعه (براساس ترتیب تاریخی)

۱-۱-۱- التبیان فی تفسیر القرآن

تألیف شیخ الطائفه، ابو جعفر محمد بن حسن بن علی بن حسن طوسی، معروف به شیخ طوسی (م ۴۶۰ق) از عالمان بزرگ شیعه - مؤسس حوزه علمیّة نجف - به زبان عربی و شامل تمامی آیات قرآن است.^۱

این تفسیر «نخستین تفسیر جامع و فراگیر شیعه است که در زمینه های گوناگون علوم قرآنی مانند قرائت، لغت، اعراب، نزول، نظم، ناسخ و منسوخ، محکم و متشابه و... در آن، به گونه ای شیوا و دقیق، سخن به میان آمده است و نخستین تفسیر موجود گسترده و مفصل شیعه است که به رد عقاید مخالفان و اثبات آراء کلامی و فقهی امامیه پرداخته است».^۲

شیخ طوسی در تفسیر خود ابتدا آیه را ذکر می کند؛ سپس لغات غریب آن را بررسی و اختلاف قرائت را بیان می کند و پس از آن به بیان و بررسی آراء و اقوال مختلف در مورد تفسیر آیه می پردازد و مفهوم آیه را - با رعایت ایجاز لفظ و کمال معنا - بیان می کند. همچنین اسباب نزول آیه و مسائل کلامی مستفاد از ظاهر آن را ذکر می کند و مسائل مورد اختلاف فقهی و اعتقادی را مورد بررسی قرار می دهد. او همه این ها را با رعایت ادب در گفتار و تعابیر بیان می دارد.^۳

۱- رضا مؤدب روش های تفسیر قرآن ویرایش ۲ (قم، دانشگاه قم، چاپ سوم ۱۳۸۶)، ص ۲۹۳.

۲- اکبر ایرانی قمی، روش شیخ طوسی در تفسیر تبیان (قم: سازمان تبلیغات اسلامی، چاپ اول، پائیز ۱۳۷۱) ص ۳۶.

۳- محمد هادی معرفت، تفسیر و مفسران (قم: التمهید، چاپ اول، تابستان، ۱۳۸۰) ج ۲، ص ۲۴۸.

ایشان همچنین «از تعقل و تدبر در معنی آیات استقبال کرده و از نقل اسرائیلیات پرهیز نداشته، ولی نظرش را درباره آنها بیان کرده است».^۱

۱-۷-۲. مجمع البيان فی تفسیر القرآن

تألیف امین الاسلام، ابوعلی، فضل بن حسن بن فضل طبرسی(م ۴۸۵ق) از عالمان بزرگ امامیه که خود تفسیرش را «مجمع البيان لعلوم القرآن» نامیده و به زبان عربی و شامل تمامی آیات قرآن است.^۲ او در تفسیر روشی منظم دارد. در آغاز هر سوره به مکّی و مدنی بودن آن اشاره نموده است. سپس اختلاف تعداد آیات و فضیلت تلاوت آنها و اختلاف قراءات و علل و استدلال های مربوط به آن را بیان کرده و پس از آن به لغات، اعراب و موارد مشکله، اسباب نزول، معانی و احکام و تأویلات، داستان ها و ابعاد آن و انتظام و ترتیب آیات پرداخته و سپس همه دلیل آشکار و حجت های واضح و اقوال استوار را در خصوص اصالت عربیت و درستی اعراب و نیز درباره معانی و مشکلات آن آورده است.^۳

شیخ محمود شلتوت، پیشوای اهل سنت، مفتی سابق دیار مصر و رئیس اسبق دانشگاه الازهر درباره مجمع البيان می‌گوید: «مجمع البيان، در بین کتاب های تفسیری قرآن، بی همتا است. این تفسیر با گسترده‌گی خاص و ژرفای ویژه و عمق معانی، و تنوع مباحثش، و در تبییب و تنظیم و ویرایش، از امتیاز و ویژگی خاصی برخوردار است، که در بین تفاسیر پیشین، چنین ترتیبی وجود نداشته است. و در بین آثار پس از آن نیز کم نظیر است...».^۴

طبرسی «پس از فراغت از مجمع البيان به تفسیر «کشاف» که توسط معاصر نامدارش جار الله زمخشری تألیف یافته بود وقوف یافت و پسندید و در آن نکاتی از جنبه های ادبی را یافت که از خودش در مجمع البيان فوت شده بود. [بنابراین] تفسیر جوامع الجامع و الكاف الشاف عن الكشاف را با توجه به لطائف کشاف نگاشت..»^۵....البته نکات فراوان ادبی و تفسیری مهم در مجمع البيان یافت می‌شود که در کشاف وجود ندارد.^۶

۱- رضا مؤدب، پیشیت، ص ۲۹۴.

۲- همان.

۳- محمد هادی معرفت، پیشین، ج ۲، ص ۲۵۵.

۴- ابوعلی الفضل بن الحسن الطبرسی، مجمع البيان فی تفسیر القرآن، ترجمه: علی کرمی، (تهران: وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی، چاپ اول، پانیز، ۱۳۸۰) ج ۱، ص ۳۲.

۵- عقیقی بخشایشی، طبقات منسسان شیعه، (قم: دفتر نشر نوید اسلام، چاپ اول، ۱۳۷۱)، ج ۱، ص ۲۲۴ و ۲۲۵.

۶- همان.

۱-۷-۳. رَوْضَةِ الْجَنَانِ وَرَوْحُ الْجَنَانِ

تألیف جمال الدین ابوالفتوح حسین بن علی بن محمد بن احمد خزاعی رازی (م ۵۵۲) از عالمان بزرگ شیعه در قرن ششم هجری، به زبان فارسی و شامل تمامی آیات قرآن است.^۱

او در تفسیر خود «ابتدا سوره و نام های آن و فضیلت و ثواب قرائت آن را ذکر می کند و سپس جمله ای از سوره می آورد و آن را به فارسی ترجمه می کند و پس از آن به تفسیر سوره می پردازد؛ بدین صورت که نخست لغت، نحو و صرف و سپس قرائت و گاه اسباب نزول و در پایان هم تفسیر آن را بیان می کند...».^۲

«آنچه سبب امتیاز و بر جستگی این تفسیر است، احاطه مؤلف بر تاریخ و سیره پیامبر و احادیث مربوط به مسائل مختلف دینی است و به همین علت است که - به مناسبت - به عرصه های مختلف وارد می شود و حق مطلب را در هر یک بیان می دارد و گاهی حادثی را ذکر می کند که در کتب دیگر کمتر یافت می شود... و هر جا موقعیت و مناسبتی پیش می آید فرصت را غنیمت می شمارد و به وعظ و ارشاد می پردازد...».^۳

۱-۷-۴. الصافی فی تفسیر القرآن

تألیف ملام محسن محمد بن مرتضی معروف به فیض کاشانی (م ۱۰۹۱) از عالمان بزرگ قرن یازدهم شیعه و به زبان عربی و شامل تمام آیات قرآن است.^۴

این تفسیر آمیزه ای از نقل و عقل است و مشتمل بر مقدمه ای دارای دوازده فصل است که در آن از شؤون مختلف قرآنی و فضیلت آن، ثواب تلاوت آیات و تفسیر و تأویل سخن گفته است. این مقدمه از جامع ترین مقدمات تفسیری است که به رشتہ تحریر در آمده است.^۵

روش فیض در این تفسیر چنین است که «در آغاز به تفسیر لغوی آیات پرداخته و در پاره ای از موارد اعراب مربوط را هم بیان کرده و سپس روایات مؤثر از اهل بیت _ علیهم السلام - را در تفسیر آیات آورده است. او در نقل احادیث بر تفاسیر قمی و عیاشی و دیگر کتاب های معروف حدیث تکیه کرده است؛ ولی در نقل روایت تنها به نقل احادیث صحیح اکتفا نکرده، بلکه هر حدیثی را که با

۱- رضا مؤدب، پیشین، ص ۲۹۵.

۲- محمد هادی معرفت، پیشین، ج ۲، ص ۲۶۵.

۳- همان، ص ۲۶۹ و ۲۷۲.

۴- رضا مؤدب، پیشین، ص ۱۹۵.

۵- محمد هادی معرفت، پیشین، ج ۲، ص ۲۰۷.

موضوع آیات متناسب دیده است آورده و با ذکر منابع و مأخذ مربوط، مسئولیت بررسی صحّت و سقم آنها را از عهده خود برداشته است.

اشکال عمدۀ ای که بر او وارد است این است که در بسیاری از موارد، حدیث را به گونه ای نقل کرده است که خواننده را به اشتباه می‌اندازد؛ چنانکه گمان می‌کند روایت طرح شده، تفسیر قطعی آیه است؛ در حالی که در بسیاری موارد، چنین نیست...».^۱

۱-۷-۵. المیزان فی تفسیر القرآن

تألیف علامه حکیم سید محمد حسین طباطبایی از عالمان بزرگ امامیه در قرن چهارم و به زبان عربی و شامل تمامی آیات قرآن است.^۲

تفسیر المیزان از جمله تفاسیر جامع است که از گرایش های فلسفی، ادبی، روایی، اجتماعی و علمی برخوردار است.^۳

یکی از مهم‌ترین ویژگی‌های این تفسیر «به کارگیری تفسیر قرآن به قرآن است. به ابعاد گوناگون مسائل اجتماعی، فرهنگی و اعتقادی توجه دارد. روایات و اقوال را مورد نقد و بررسی قرار می‌دهد، به جنبه‌های عقلی و تدبیر در آیات بسیار خوب توجه می‌کند، آیات را زنجیروار به هم مربوط می‌سازد و از راه تطبیق، معنای قرآن را بیرون می‌کشد، به روایات تفسیری در پایان هر فصل از آیات توجه می‌کند. بحث‌های موضوعی فراوانی به مناسب آیات دارد. از بحث‌های فلسفی به طور مستقل جهت تأیید سود می‌جوید.

در مجموع یکی از بهترین تفسیرهای شیعه و جهان اسلام محسوب می‌شود».^۴

۱-۷-۶. من وحی القرآن

تألیف آیت الله سید محمد حسین فضل الله از عالمان معاصر شیعه و به زبان عربی و شامل تمامی آیات قرآن است.^۵

در این تفسیر توجه بیشتر به جنبه‌های تربیتی و هدایتی قرآن بوده است و کمتر به مباحث لغوی،

۱- همان، ص ۲۰۸.

۲- رضا مؤدب، پیشین، ص ۲۹۸.

۳- همان، ص ۲۹۹.

۴- محمد هادی ایازی، آشنایی با تفاسیر قرآن (قم: دفتر تبلیغات اسلامی، چاپ اول، بهار ۱۳۷۱) ص ۱۱۰.

۵- رضا مؤدب، پیشین، ص ۲۷۷.

بلاغی و فقهی پرداخته شده است.^۱

روش مفسر در این تفسیر چنان است که «با کلیاتی از پیام سوره و آیه شروع می‌گردد و به تحلیل در اطراف موضوع می‌پردازد»، از این رو در جنبهٔ تربیتی و القاء پیام قرآن و تقریب شرایط نزول و حوادث تاریخی مناسب آیه بسیار موّقق است. درجهٔ فهم مطالب از آیات دیگر کمک می‌گیرد، به برخی نظریات مفسران به نگاهی نقادانه اشاره دارد. به بحث‌های موضوعی پرداخته است، کمتر به جنبهٔ های ادبی و آکادمیک تفاسیر وارد شده است. به ابعاد اجتماعی و انسان معاصر توجه خاص دارد.^۲

۷-۷. تفسیر نمونه

تألیف آیت الله ناصر مکارم شیرازی و همکاری جمعی از فضلای حوزهٔ علمیّة قم، به زبان فارسی و شامل تمامی آیات قرآن است.^۳

در این تفسیر «به مسائل اجتماعی و نیازهای آن پرداخته شده و متأثر از تفاسیری همچون المیزان، مجمع البيان و مراغی می‌باشد...».^۴

مبناً تفسیر بر آن است که «در تفسیر هر بخش از آیات، نکات عام و کلی، با روش تحلیلی و اجتماعی بیان شده و از روایات معصومین علیهم السلام و اسباب نزول بهره گرفته شده و به بررسی آنها مبادرت کرده است. در ذیل آیات علمی - تجربی مباحثی در تبیین آنها بیان شده تا خواننده بیشتر به اهمیّت کتاب آسمانی قرآن پی ببرد...».^۵

مفسر در این تفسیر «از نقل اسرائیلیات پرهیز داشته و به نقد آنها پرداخته است».^۶

۱-۸. معرفی تفاسیر اهل سنت (بر اساس ترتیب تاریخی)

۱-۸-۱. الكشاف عن حقائق غوامض التنزيل و عيون الاقاویل فی وجوه التأویل

تألیف ابوالقاسم محمود بن عمر خوارزمی معروف به جار الله زمخشri (م ۵۳۸ ق) از عالمان بزرگ اهل سنت است که دارای مذهب حنفی در قرن ششم بوده و به زبان عربی و در بردارنده تمامی آیات قرآن است.^۷

۱- همان.

۲- محمدعلی ایازی، پیشین، ص ۱۰۲ و ۱۰۳.

۳- رضا مؤدب، پیشین، ص ۲۹۹.

۴- محمدعلی ایازی، پیشین، ص ۱۱۳.

۵- رضا مؤدب، پیشین، ص ۳۰۰.

۶- همان.

۷- همان، ص ۲۳۳.